



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

-----ລາວລາວລາວ-----

ກະຊວງອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ
ກົມການຄ້າພາຍໃນ

1021- - - -
ເລກທີ: /ຄພນ
ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ວັນທີ: 29 ມິ 2011

ເຖິງ: ທ່ານຫົວໜ້າພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ.
ເລື່ອງ: ການເກັບກຳສະຖິຕິຕະຫຼາດ ແລະ ຮ້ານຄ້າພາຍໃນແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ

- ອີງຕາມແຈ້ງການກ່ຽວກັບການລາຍງານ ສະພາບລາຄາສິນຄ້າປະຈຳອາທິດ ແລະ ປະຈຳເດືອນ.
ສະບັບເລກທີ 1029/ອຄ.ຄພນ, ລົງວັນທີ 02 ມິຖຸນາ 2011;

ກົມການຄ້າພາຍໃນ, ກະຊວງອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ຂໍຖືເປັນກຽດແຈ້ງມາຍັງທ່ານ ເພື່ອເກັບກຳ ຂໍ້ມູນ
ສະຖິຕິຕະຫຼາດຂາຍຍົກ, ຕະຫຼາດຂາຍຍ່ອຍ, ຕະຫຼາດນັດ, ຮ້ານຄ້າຂາຍຍົກ ແລະ ຮ້ານຄ້າຂາຍຍ່ອຍ ປະຈຳປີ
ພາຍໃນແຂວງຂອງຕົນ ໂດຍນຳໃຊ້ຕາຕະລາງ 7 ແລະ ຕາຕະລາງ 7.1 ຊຶ່ງແມ່ນຕາຕະລາງເພີ່ມ ເຕີມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້
ໃນວັກສຸດທ້າຍຂໍ້ 1 ຂອງແຈ້ງການສະບັບເລກທີ 1029/ອຄ.ຄພນ, ລົງວັນທີ 02 ມິຖຸນາ 2011 (ໄດ້ຄັດທິດເອກະ
ສານມາພ້ອມນີ້):

1. ຕາຕະລາງ 7: ແມ່ນຕາຕະລາງຈຳນວນຕະຫຼາດ ແລະ ຮ້ານຄ້າຂາຍຍົກ-ຂາຍຍ່ອຍ ຂອງແຂວງ ຊຶ່ງທາງ
ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ມີໜ້າທີ່ສັງລວມຈາກການລາຍງານຂອງ ບັນດາເມືອງພາຍ
ໃນແຂວງຂອງຕົນ ເພື່ອລາຍງານໃຫ້ກົມການຄ້າພາຍໃນ ກ່ອນວັນທີ 15 ເດືອນທັນວາ ຂອງທຸກປີ.
2. ຕາຕະລາງ 7.1: ແມ່ນຕາຕະລາງຈຳນວນຕະຫຼາດ ແລະ ຮ້ານຄ້າຂາຍຍົກ-ຂາຍຍ່ອຍ ຂອງທ້ອງຖານອຸດສາ
ຫະກຳ ແລະ ການຄ້າເມືອງ ທີ່ໄດ້ມາຈາກການເກັບກຳຈຳນວນຕະຫຼາດຂາຍຍົກ, ຕະຫຼາດຂາຍຍ່ອຍ, ຕະຫຼາດນັດ,
ຮ້ານຂາຍຍົກ ແລະ ຮ້ານຂາຍຍ່ອຍຕ່າງໆ ທີ່ມີທະບຽນວິສາຫະກິດ ແລະ ບໍ່ມີທະບຽນວິສາຫະກິດ ຊຶ່ງມີທີ່ຕັ້ງຢູ່ໃນ
ເມືອງຂອງຕົນ ເພື່ອລາຍງານໃຫ້ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າແຂວງ ກ່ອນວັນທີ 05 ເດືອນທັນວາ ຂອງ
ທຸກປີ.
3. ໃນຈຳນວນຫົວໜ່ວຍທຸລະກິດທັງໝົດ (ຮ້ານຄ້າຂາຍຍົກ ແລະ ຮ້ານຄ້າຂາຍຍ່ອຍ) ຮ້ານທີ່ມີທະບຽນວິສາຫະ
ກິດກວມເອົາຈັກ % ແລະ ຮ້ານທີ່ບໍ່ມີທະບຽນວິສາຫະກິດກວມເອົາຈັກ % ຂອງຮ້ານຄ້າທັງໝົດພາຍໃນແຂວງ ແລະ
ເມືອງຂອງຕົນ.

ດັ່ງນັ້ນ, ຈຶ່ງແຈ້ງມາຍັງທ່ານເພື່ອຊາບ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ.

ເມືອງຫົວໜ້າກົມການຄ້າພາຍໃນ

ດຣ.ສິມພວງ ພຽນພິນິດ